



TERMOS E CONDIÇÕES DE AUTORIZAÇÃO DE COBRANÇA
PARA ADESÃO E COMPRAS RELACIONADAS AO APLICATIVO/CONTEÚDO
TAPLINGO

O presente termo tem a finalidade de regular as relações entre a **CLARO S.A.**, inscrita no CNPJ/MF sob o nº. 40.432.544/0001-47, com sede na Cidade de São Paulo - SP, na Rua Henri Dunant, 780, doravante simplesmente **CLARO** e o **USUÁRIO/CLIENTE** que adquirir o Conteúdo e/ou Aplicativo **TAPLINGO**, doravante simplesmente **USUÁRIO**.

O **USUÁRIO** está ciente e concorda que ao prosseguir a partir deste ponto de acesso, autoriza o faturamento da adesão/Assinatura do conteúdo/Aplicativo e/ou compras efetivadas no Aplicativo ou Site do provedor do conteúdo e está concordando com todas as disposições constantes do presente Termo e dos Termos e Condições de Uso do **PROVEDOR**.

1. O APLICATIVO/CONTEÚDO E O FATURAMENTO ATRAVÉS DA LINHA MÓVEL CLARO

1.1 O “**TAPLINGO**” é um aplicativo voltado ao aprendizado de novos idiomas com foco na memorização do vocabulário. O ensino se dá por meio de flashcards, que combinam imagens, textos com traduções e áudios que ensinam a pronúncia correta. Além disso, o aplicativo conta com quizzes para enriquecer o aprendizado. Atualmente são 7 idiomas disponíveis: português, espanhol, inglês, italiano, francês, alemão e japonês, da empresa, **PRO USER APLICATIVOS S.A.**, inscrita no CNPJ/MF sob o nº. **27.810.317/0001-40** aqui simplesmente **PROVEDOR**, que pode ser acessado através do Site <https://www.taplingo.app/> ou de aplicativo disponibilizado por este **PROVEDOR**, por meio de parceria com a **CLARO** e que, em decorrência desta, possibilita que o pagamento do conteúdo e das compras efetivadas junto a este **PROVEDOR** sejam realizadas através do lançamento das respectivas cobranças na fatura de prestação de serviços de linha móvel ativa em Planos de Serviço da **CLARO**.

1.1.1 Desta forma, a partir da autorização do faturamento pela modalidade de lançamento da fatura da Operadora **CLARO**, o **USUÁRIO** declara que o valor apresentado pelo

PROVEDOR no fechamento da adesão ao conteúdo/compra é devido e que realizará o pagamento juntamente com os serviços de telecomunicações contratados através de fatura gerada pela Operadora **CLARO**.

1.1.2 O **USUÁRIO** declara ainda estar ciente e concordar que a **CLARO** é tão somente meio de arrecadação da receita de empresa terceira, efetivando os lançamentos na fatura, na forma de co-faturamento com os serviços de telecomunicações e outros prestados pela mesma ou por outras empresas terceiras e parceiras.

1.1.3 A contratação e o cancelamento da assinatura do conteúdo poderão ser realizadas através do Site do **PROVEDOR**, Aplicativo ou ainda através de envio de SMS para o número **3237** com as palavras “**ATIVAR**” para contratação semanal e “**TAPLINGO**” para contratação mensal, e “**SAIR**” para cancelamento, podendo ainda ser contratado através de outros canais de venda **CLARO**, à seu exclusivo critério. Na contratação via SMS, o faturamento será incluído na fatura **CLARO** automaticamente, enquanto nos demais meios de contratação, o **USUÁRIO** deverá fazer a opção por este meio de pagamento.

1.2 Para ter direito a avaliação e possível aprovação do lançamento da cobrança do aplicativo e conteúdos adquiridos através do Portal/Aplicativo do **PROVEDOR** na fatura da **CLARO**, o **USUÁRIO** deverá atender, cumulativamente, aos seguintes requisitos dentre outros, à critério exclusivo da **CLARO**:

- 1) Estar ativo em um dos Planos **Pós Pago, Pré Pago ou Controle** de Telefonia Móvel da Operadora **CLARO**. **Não são elegíveis Planos de Internet/Banda Larga, TV ou de Telefonia Fixa, nem mesmo os Planos da Claro Móvel não mencionados no presente documento;**
- 2) No caso de Planos Pós Pago ou Controle, estar adimplente junto a Operadora **CLARO** e com

pagamento em dia da fatura nos últimos 06 (seis) meses;

- 3) Inserir a linha móvel com DDD e quaisquer outras informações solicitadas, em campo próprio do Portal/Aplicativo do **PROVEDOR**, no momento da autorização do faturamento através da Operadora **CLARO**;
- 4) Não ter contestado anteriormente lançamentos de compras através do Portal, Aplicativo ou Site do **PROVEDOR** ou quaisquer outros **PROVEDORES**, ou através dos canais de vendas da Operadora na fatura **CLARO**.
- 5) Ser aprovado na análise de crédito da Operadora em relação a contratação de conteúdos de terceiros;

1.2.1 O **USUÁRIO** está ciente que a adesão a este conteúdo e compras efetivadas no Aplicativo/Portal do **PROVEDOR** através de faturamento pela **CLARO**, poderá ser recusada pela **CLARO** se o **USUÁRIO** não estiver atendendo aos requisitos acima, ou ainda em decorrência de avaliação de limite de crédito pela **CLARO**.

1.2.2 O **USUÁRIO** está ciente e aceita que a **CLARO** poderá restringir um valor limite para o faturamento das compras de aplicativos, produtos e serviços realizadas através de Aplicativos e Sites de **PROVEDORES** em sua conta de serviços de telecomunicações e que, caso não seja aprovado o lançamento, deverá efetivar o pagamento junto ao Aplicativo pelos outros meios de pagamento disponíveis, sem que isso resulte em qualquer direito ao **USUÁRIO**. Esse limite de crédito poderá ser alterado a critério da **CLARO**, conforme o uso e pagamentos realizados pelo **USUÁRIO**.

2. ELEGIBILIDADE

2.1 Por envolver co-faturamento com serviços de telecomunicações da Operadora **CLARO**, esta modalidade de pagamento será disponibilizada no Portal/Aplicativo do **PROVEDOR** apenas para **USUÁRIOS** que estiverem ativos em um dos Planos elegíveis da **CLARO**, devendo obrigatoriamente estar com login realizado em sua Conta do **PROVEDOR** no momento de realização da opção de faturamento

nesta modalidade e, ao prosseguir na opção, declara ainda ser maiores de idade e capazes da prática de atos da vida civil nos termos da legislação em vigor.

2.1.1 No caso de eventual acesso ou aquisição de produtos/serviços por menores de idade, a responsabilidade pelo acesso será exclusivamente do **USUÁRIO** contratante junto à Operadora, responsável legal do menor, não remanescendo nenhuma responsabilidade da **CLARO** sobre a utilização indevida do Aplicativo, uma vez que o **USUÁRIO** é o único responsável pela guarda e utilização da estação móvel, senha ou equipamento que permita o acesso ao Aplicativo Google Play e/ou App Store.

3. TARIFAS E FORMAS DE COBRANÇA

3.1 Não será cobrado do **USUÁRIO** nenhum valor a título de taxa de serviços para o lançamento dos valores de co-faturamento das compras realizadas no Aplicativo, Site ou Portal do **PROVEDOR** na fatura da Operadora, mas tão somente os valores apresentados por este de acordo com os conteúdos, compras e aplicativos adquiridos.

3.1.1 Os planos de conteúdos (**ASSINATURAS**) disponíveis deste **PROVEDOR** são:

ASSINATURA (Periodicidade de Cobrança)	Valor Promocional apresentado pelo PROVEDOR
SEMANAL	R\$ 4,99
MENSAL	R\$ 12,99

3.1.2 A **CLARO** não possui nenhuma responsabilidade decorrente da atualização e/ou alteração dos valores pelo **PROVEDOR** no curso da Assinatura do Conteúdo, motivo pelo qual qualquer contestação de valores deverá ser direcionada ao mesmo, através dos canais de atendimento do **PROVEDOR**.

3.1.3 Eventuais outras compras ou adesões que possam ser realizadas através do Aplicativo, Site ou Portal do **PROVEDOR** terão seus valores comunicados nestes e também poderão ser lançados na fatura de serviços da **CLARO**, conforme aquisição junto ao

PROVEDOR, respeitado o limite de crédito para esta modalidade de pagamento.

3.2 As compras e adesões a conteúdos (**ASSINATURAS**) efetivadas virão identificadas somente pelo nome do **PROVEDOR**, adicionalmente aos serviços e produtos contratados junto a **CLARO** e eventuais outras empresas Parceiras, motivo pelo qual qualquer contestação dos lançamentos deverá ser realizada diretamente junto ao **PROVEDOR** para que seja gerado o cancelamento da cobrança ou eventual estorno de valores eventualmente pagos. A **CLARO** avaliará as contestações de cobrança quando a contratação se der através do canal SMS ou qualquer outro canal de venda da Operadora.

3.2.1 No caso de Planos Pós-Pago e Controle, os valores serão cobrados na fatura mensal de serviços até o efetivo cancelamento da assinatura, enquanto para os clientes dos Planos Pré-Pago, será descontado da recarga seguinte a contratação, de acordo com os termos previstos nos contratos de Prestação do Serviço Móvel Pessoal na modalidade Pré-Pago e de Prestação de Serviço de Acesso à internet na modalidade Pré-Pago), sendo que ao finalizar o período de disponibilização do acesso, não havendo créditos para a renovação será interrompido de imediato o acesso ao Portal, independentemente de prévia comunicação, até que os valores sejam devidamente quitados ou seja realizada nova assinatura.

3.2.2 No caso de Planos Pós Pagos, em caso de pedido de cancelamento de assinatura, ainda poderá ser gerada cobrança na fatura dos serviços de telecomunicações subsequente do **USUÁRIO**, referentes aos serviços acessados até a data do pedido de cancelamento ou da assinatura integral do mês em curso contratado.

3.3 O **USUÁRIO** está ciente e concorda que a receita decorrente da cobrança via co-faturamento dos aplicativos, produtos e serviços adquiridos junto ao **PROVEDOR** não é da Operadora **CLARO** e, por isso, não há que se falar em qualquer responsabilidade desta na devolução simples ou em dobro de valores

pagos pelos serviços lançados pelo **PROVEDOR** em sua conta de serviços de telecomunicações, nem qualquer responsabilidade por danos materiais, morais, consequenciais, perdas e danos ou qualquer outro, seja a que título for, devendo qualquer demanda ser direcionada a empresa responsável pelo lançamento da despesa.

3.4 Poderão incidir sobre as compras efetivadas eventuais tributos nos termos da legislação em vigor.

3.5 O acesso ao Aplicativo, ao Site/Portal na Internet e qualquer tráfego de dados pela rede **CLARO** para upload, download, compras e qualquer acesso serão tarifados normalmente no plano contratado pelo **USUÁRIO** junto à **CLARO**.

3.5.1 A **CLARO** poderá conceder, se o uso da internet for em sua rede, a isenção ou descontos da cobrança do tráfego de dados para acesso, temporariamente e em caráter promocional, podendo, no entanto, a cobrança ser retomada a qualquer tempo.

4. VIGÊNCIA E CANCELAMENTO DO CO-FATURAMENTO

4.1 A contratação da Serviço de Valor Adicionado previsto no presente documento através de canal de contratação da **CLARO** enseja em autorização automática de lançamento de cobrança deste via co-faturamento com os serviços de telecomunicações. A cobrança por meio do co-faturamento em parceria com a **CLARO** para o serviço objeto deste termo está disponível a partir de **FEVEREIRO de 2022** e a **CLARO** poderá encerrar a disponibilização deste meio de pagamento, a qualquer tempo, hipótese em que o **USUÁRIO** deverá indicar novo meio de pagamento diretamente junto ao provedor para manutenção dos serviços ativos.

4.2 O serviço e co-faturamento poderão ser cancelados/interrumpidos ainda nas seguintes hipóteses:

(i) cancelamento dos serviços **CLARO** atrelados ao co-faturamento;

(ii) encerramento da parceria com o Provedor, hipótese em que o **USUÁRIO** poderá ser cobrado

diretamente pelo Provedor, se os serviços se mantiverem ativos;

(iii) mediante pedido do **USUÁRIO** para cancelamento do serviço co-faturado, conforme item 1.1.3, hipótese em que o **USUÁRIO** poderá perder eventuais benefícios concedidos em razão da contratação conjunta e/ou co-faturamento;

(iv) em caso de inadimplência do **USUÁRIO**, seja dos serviços **CLARO** ou somente da parcela afeta ao serviço co-faturado, se contestado.

4.3 O serviço poderá ser descontinuado pelo cancelamento do co-faturamento, qualquer que seja a situação, ou poderá ser mantido se o **USUÁRIO** já tiver previamente um meio de pagamento cadastrado com o Provedor ou contratação direta com o mesmo, à critério do Provedor.

5. DAS CONDIÇÕES DE ACESSO, LIMITAÇÃO DE RESPONSABILIDADE E CONDOTA ON LINE

5.1 A **CLARO** não se responsabiliza por qualquer inaptidão do **USUÁRIO** em se conectar à Internet, equipamentos de hardware e software utilizados, equipamentos utilizados no download de Aplicativos (aparelhos celulares ou qualquer outro equipamento compatível), conexão ao site/link correspondente ao presente conteúdo ou download dos Aplicativos disponíveis, links de terceiros, expressamente declarando não existir quaisquer tipos de garantias de satisfação das expectativas não declaradas e próprias de cada **USUÁRIO** sobre o desempenho dos Aplicativos disponibilizados, tampouco existindo quaisquer tipos de garantias no que se refere à adequação dos conteúdos, produtos e/ou serviços disponibilizados a qualquer objetivo em particular, política de privacidade de terceiros, caso acessados links e informações disponibilizadas a estes.

5.2 A **CLARO** não garante o acesso ininterrupto ou livre de erros aos Aplicativos e Portal decorrentes de interrupção por vírus, ataques de hackers, erros de script, corrupção de arquivos, pirataria, quebra de segurança, programas incompatíveis com a rede da **CLARO** ou outros quaisquer que impeçam a visualização correta do conteúdo disponibilizado, não assumindo qualquer responsabilidade por danos

diretos ou indiretos causados em virtude do acesso ou por impossibilidade de acessá-los.

5.3 O usuário expressamente concorda e está ciente de que a **CLARO** não terá qualquer responsabilidade, seja contratual ou extra-contratual, por quaisquer danos patrimoniais ou morais, incluindo, sem limitação, danos por lucros cessantes, perda de fundo de comércio ou de informações ou outras perdas intangíveis resultantes do:

- (i) uso ou incapacidade de usar o Aplicativo e compras efetivadas através do mesmo;
- (ii) compartilhamento de dados através do aplicativo ou redes sociais ou atreladas;
- (iii) acesso não autorizado às transmissões ou informações do usuário, bem como da alteração destes;
- (iv) orientações ou condutas de terceiros sobre o serviço;
- (v) por motivos de força maior ou caso fortuito e atos praticados pelo próprio usuário.

5.4 A **CLARO** não irá se responsabilizar em qualquer hipótese por devolução de valores eventualmente cobrados que resultem:

- (i) de incompatibilidade entre elementos de hardware e software empregados pelo usuário com os conteúdos produtos e/ou serviços disponibilizados pelo **PROVEDOR**;
- (ii) do equipamento do usuário não atender aos requisitos mínimos computacionais para execução dos aplicativos;
- (iii) de erro atribuível somente ao usuário quanto as suas expectativas dos aplicativos;
- (iv) da não observação, por parte do usuário, dos procedimentos estabelecidos no presente termo e nas demais instruções fornecidas no aplicativo;
- (v) de atos de má-fé;
- (vi) pela desistência de compra quando esta já houver concluído e por sua respectiva cobrança em desacordo com o acertado entre o **USUÁRIO** e o **PROVEDOR**;

5.5 Ainda que o **USUÁRIO** esteja apto a usufruir dos serviços, é de sua inteira responsabilidade agir em conformidade com as regras de cada serviço disponibilizado on-line, na forma pela qual

expressamente se apresentam, sem garantias ou condições outras que eventualmente se entendam estar implícitas ou subentendidas às condições do presente Termo.

5.6 O **USUÁRIO** está ciente e concorda que a **CLARO** não integra a cadeia de fornecimento dos aplicativos, conteúdos, produtos e serviços adquiridos através do **PROVEDOR** e que não possui qualquer responsabilidade sobre estes nos termos acima.

5.7 A **CLARO** não oferece qualquer garantia em relação à qualidade, precisão, fidelidade e/ou confiabilidade, informação, opinião, declaração, garantia e/ou propaganda de qualquer produto, serviço e/ou Aplicativo disponibilizado pelo **PROVEDOR**.

5.8 A **CLARO** não se responsabiliza por eventuais mudanças ou cancelamentos de quaisquer Aplicativos disponibilizados on-line por si própria ou pelos seus Parceiros, pela retirada de quaisquer Parceiros ou por quaisquer efeitos na aquisição de Aplicativos e/ou prestação de serviços disponibilizados on-line causados por tais mudanças, cancelamentos ou retiradas, com os quais desde já concorda o Usuário. A interrupção de disponibilização deste serviço será comunicada previamente ao usuário.

5.9 Para realizar o download dos conteúdos e Aplicativos disponibilizados pelo **PROVEDOR**, o **USUÁRIO** deverá ter um aparelho compatível. A **CLARO** não será responsável pela não conclusão ou download incompleto ou incorreto no caso de sua realização em aparelho não compatível com o tipo de arquivo disponibilizado.

6. PROPRIEDADE INTELECTUAL

6.1 Todos os Aplicativos e Conteúdos são protegidos pelas leis de propriedade intelectual brasileiras e internacionais aplicáveis e por outras leis, incluindo, sem limitação, Código Civil e Lei de Direitos Autorais. Estes direitos em relação ao conteúdo e aplicativo previstos no presente documento pertencem ao **PROVEDOR**. O uso indevido destes aplicativos e conteúdos sujeita o **USUÁRIO** às penalidades dispostas na referida legislação.

7. DISPOSIÇÕES FINAIS

7.1 O presente Termo poderá ser alterado a qualquer momento, à critério exclusivo da **CLARO**, especialmente, mas não se limitando à necessidade de adequação do serviço à legislação aplicável.

7.2 A omissão ou tolerância da **CLARO** em exigir o estrito cumprimento do presente termo, não implicará em novação ou renúncia a direitos, sendo considerada mera liberalidade, não afetando os seus direitos, que poderão ser exercidos a qualquer tempo.

7.3 Na hipótese em que quaisquer termos ou disposições do presente Termo venham a ser declarados nulos ou não aplicáveis, tal nulidade ou inexecutabilidade não afetará o restante do Termo que permanecerá em pleno vigor e eficácia.

7.4 Quaisquer questões não tratadas no presente Termo serão tratadas pela **CLARO**.

7.5 Qualquer informação sobre os Aplicativos, Conteúdos, Site e Portal do **PROVEDOR**, contestações de cobrança, dos aplicativos, produtos e serviços lançadas na fatura da **CLARO**, deverá ser obtida através do **PROVEDOR**. A **CLARO** competirá prestar esclarecimentos no caso de contratações efetivadas através do envio de SMS ou outros canais de venda da **CLARO**, nos termos do presente documento ou ainda informações relativas a eventual desmembramento da cobrança para que esta seja efetivada diretamente pelo parceiro comercial e o **USUÁRIO** possa prosseguir com o pagamento dos valores decorrentes dos demais serviços constantes da fatura.

8. POLÍTICA DE PRIVACIDADE

8.1 Faz parte integrante deste documento a Política de Privacidade da **CLARO** disponível no Site <https://www.claro.com.br/politica-de-privacidade>, e ao prosseguir com a utilização dos serviços, conteúdos, site e/ou aplicativos descritos no presente Termos e Condições, o **USUÁRIO** declara estar ciente da mesma.

7.2 Também aplica-se a Política de Privacidade do **PROVEDOR** no acesso ao Aplicativo, Conteúdos, Site e Portal por este disponibilizados.